

**Совет Безопасности**

Distr.: General  
2 December 2010  
Russian  
Original: English

---

**Идентичные письма Постоянного представителя Израиля  
при Организации Объединенных Наций от 19 ноября  
2010 года на имя Генерального секретаря и Председателя  
Совета Безопасности**

Обращаюсь к Вам с настоящим письмом в связи с очередной серией инцидентов в южной части Израиля и в секторе Газа, которые ставят под угрозу мир и стабильность. Вчера поздно вечером, 18 ноября 2010 года, был осуществлен массированный ракетный и минометный обстрел израильских городов и граждан с территории контролируемого ХАМАС сектора Газа.

В ходе этих обстрелов была запущена одна ракета дальнего радиуса действия по израильскому городу Офаким, в результате чего был причинен ущерб имуществу и домашнему скоту, после этого последовала серия из семи минометных снарядов, некоторые из которых, очевидно, содержали белый фосфор, причем эти снаряды были выпущены по району вблизи города Ашкелон и в направлении района Эшколь на юге. Кроме того, две ракеты типа «Кассам» были запущены с территории сектора Газа в направлении района Мирхавим в южной части Израиля.

Эти инциденты, которые имели своей целью запугать гражданское население, являются последним нападением из серии нападений, которые были осуществлены ХАМАС и другими террористическими организациями, которые выпустили более 8800 ракет с территории Газы в направлении израильских городов начиная с 2001 года, причем большинство этих обстрелов было совершено после вывода сил Израиля из этого района в 2005 году.

Эти нападения свидетельствуют о продолжающемся наращивании вооружений и боеприпасов, которое предпринимается ХАМАС и другими террористическими организациями в секторе Газа. Эти последние инциденты, являющиеся вопиющим нарушением международного права, свидетельствуют о серьезной угрозе для безопасности, с которой ежедневно сталкивается Израиль.



Эти нападения заслуживают самого решительного осуждения. Кроме того, в ответ на нападения, которые были совершены из контролируемого ХАМАС сектора Газа, Израиль с учетом обстоятельств осуществляет и будет и впредь осуществлять свое право на самооборону и будет принимать все необходимые меры для защиты своих граждан.

Буду признателен Вам за распространение настоящего письма в качестве документа Совета Безопасности.

(Подпись) Мерон Рубин  
Посол  
Постоянное представительство Израиля  
при Организации Объединенных Наций

---